

## 第6回坂研究会報告書

日時 2017年9月21日(木) 午後6時～8時

場所 文京区シビックセンター区民会議室 5階D

出席 11名

- テーマ1 横関英一『江戸の坂東京の坂』より 「坂名の変化転訛」について
- テーマ2 「坂名の変化転訛」の観点から麻布御薬園と三つの坂(御薬園坂・奴坂・阿衡坂)について検証を行った。講師は、奴坂の坂名の由来に疑問があること、阿衡坂は、存在が疑われると指摘。
- テーマ3 「仮説[坂名の変化転訛]からみた奴坂と阿衡坂」と題して、阿衡坂は須原屋茂兵衛板『分間江戸大絵図』(文政五年・1822)が「ヤ」と「ア」を書き間違え、「ヤカウサカ(奴坂)」を「アカウサカ(阿衡坂)」としたために生じた間違いであると指摘。すなわち阿衡坂は奴坂の一部であり阿衡坂そのものは存在しなかったこと、奴坂の由来について、京都鞍馬の薬王坂を麻布の地に移入したもので、初めは「ヤクオウサカ」といったものが後に「ヤコウサカ」「ヤツコサカ(谷ツ小坂)」「ヤッコサカ(奴坂)」と転訛したものであり、御薬園坂の由来となった麻布御薬園内の栄草寺薬師堂に祀られた薬師如来像に由来する坂名であると指摘した。

講師&報告: 松本崇男